

## ENCEINTE ALUMINIUM SANS FIL MINI

Réf: K0029602 / K0029633 / K0029664 / K0029695 / K0029725

### CARACTÉRISTIQUES

- Autonomie : 9-10 h (à 75% du réglage du volume)
- Temps de charge : 3-4 h
- Bande passante : 80 Hz - 16 kHz
- Batterie : 600 mAh
- Puissance : 3W
- Distance de transmission : 10m
- Bluetooth : 5.0
- Profil supporté : A2DP, AVRCP, HSP

### CONTENU DU PACKAGING

- Une enceinte aluminium sans fil Mini
- Un câble de recharge micro USB / USB
- Un cordon Jack 3,5 mm
- Une notice d'utilisation



Photo non contractuelle

Dimensions : 6,5 cm (L) x 6,5 cm (l) x 6,65 cm (h)

### AVERTISSEMENTS & CONSIGNES DE SÉCURITÉ

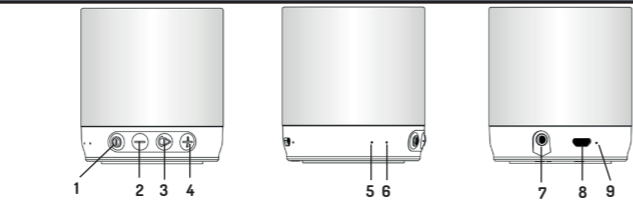
#### Consignes de sécurité

Ce mode d'emploi vous permet de vous familiariser avec le fonctionnement du produit. Conservez-le afin de pouvoir le consulter en cas de besoin.

- Pour prévenir tout risque d'incendie ou de choc électrique, ne pas exposer l'enceinte aux rayons du soleil ou dans un endroit humide.
- Ne plongez jamais l'enceinte dans l'eau ni dans aucun autre liquide.
- Manipulez l'enceinte avec précaution. Un coup, un choc, ou une chute, même de faible hauteur, peut l'endommager.
- Ce produit n'est pas un jouet. Conservez-le hors de la portée des enfants. Surveillez les enfants pour vous assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
- Ne pas tenter de démonter ou de remonter votre enceinte.
- Votre appareil transmet et reçoit des fréquences radioélectriques autour de 2,4 GHz. Ces émissions peuvent perturber le fonctionnement de nombreux appareils électroniques. Afin d'éviter tout accident, éteignez votre enceinte lorsque vous vous situez dans les endroits suivants :
  - endroits où du gaz inflammable est présent, dans un hôpital, un train, un avion ou une station essence,
  - à proximité de portes automatiques ou d'alarmes incendie.
- Si vous possédez un stimulateur cardiaque ou autre prothèse, demandez conseil à votre médecin.
- Le récepteur fonctionne dans un rayon d'environ 10 mètres. La portée de communication peut varier selon les obstacles (personne, métal, mur, etc.) ou l'environnement électromagnétique.
- N'employez aucun produit de nettoyage à base d'alcool, d'ammoniaque, de benzène ou de substances abrasives.
- Si un nettoyage est nécessaire, utilisez un chiffon doux, en l'humidifiant au besoin d'une quantité réduite d'eau ou d'eau additionnée de savon doux.
- Ne pas placer l'enceinte sur le bord d'une table ou d'une étagère pour éviter les chutes. Lorsque vous utilisez le volume maximum, il est recommandé de placer l'enceinte sur une surface stable en raison des vibrations de l'enceinte.
- S'assurer que l'enceinte est éteinte lorsqu'elle n'est pas utilisée et ne pas laisser la batterie complètement déchargée pendant une longue période.

2020/10/01/MKS

### UTILISATION DU PRODUIT



N°	Contrôle	N°	Contrôle
1	Bouton ON/OFF	6	Indicateur de mode (Bluetooth / Aux in)
2	Bouton -	7	Aux in Jack 3,5mm
3	Bouton tel	8	Port Micro USB
4	Bouton +	9	Indicateur LED de chargement
5	Trou MIC (pour appels mains libres)		

### BATTERIE ET CHARGEMENT DE L'ENCEINTE

Cette enceinte est dotée d'une batterie interne non remplaçable par l'utilisateur. Pour de meilleurs résultats, la première fois que vous utilisez cette enceinte, laissez-la charger pendant environ 3 à 4 heures ou jusqu'à ce que le voyant rouge «LED de charge (9)» s'éteigne pour vous indiquer que la batterie est complètement chargée. Pour maintenir la durée de vie et les performances de la batterie, si l'enceinte n'est pas utilisée pendant un certain temps, la batterie peut avoir besoin d'être rechargée. Chargez la batterie au moins une fois par mois. Pour recharger votre enceinte :
 

- Connectez la «prise Micro USB (8)» de l'enceinte au port USB de l'ordinateur via le câble Micro USB / USB inclus
- Le voyant «Charge LED (9)» s'allumera en rouge, la batterie est en charge
- Le voyant «Charge LED (9)» s'éteint lorsque la batterie est complètement chargée
- Débranchez le câble USB une fois terminé

### MISE SOUS TENSION ET COUPLAGE

- Appuyez sur le bouton «(1)» et maintenez-le enfoncé pour allumer l'enceinte, une série de tonalités retentit et «l'indicateur de mode (bleu) (6)» clignote rapidement en bleu et vous entendez une tonalité «Ding Dong» en quelques secondes, l'enceinte est en mode d'appairage Bluetooth®.
- Ensuite, activez la fonction Bluetooth® sur votre appareil mobile (téléphone portable, ordinateur..., l'appareil passera automatiquement en mode de recherche Bluetooth®, sinon, appuyez sur la sélection associée pour entrer manuellement en mode de recherche, (reportez-vous au manuel de votre appareil si nécessaire)
- Votre appareil mobile doit afficher «KEYQUEST MINI» dans la liste, puis le sélectionner pour le couplage. Attendez quelques secondes et vous verrez un message connecté comme indiqué sur votre appareil mobile. (Pour certains appareils Bluetooth®, vous devrez peut-être saisir «0000» comme mot de passe de couplage)
- Si l'appairage réussit, une tonalité «Ding Dong» retentit et le voyant «l'indicateur de mode (bleu) (6)» clignote toutes les 5 secondes.
- Maintenant, vous pouvez commencer à écouter de la musique à partir de l'appareil mobile grâce au programme du lecteur de musique.
- Pour éteindre l'enceinte, appuyez sur le bouton «(1)» et maintenez-le enfoncé.

*Remarque : pour économiser l'énergie de la batterie, l'enceinte passe en mode veille lorsqu'aucun appareil n'est couplé en 8 minutes. Pour redémarrer l'appareil, appuyez sur le bouton «(1)» et maintenez-le enfoncé pour l'allumer.*

### DÉCONNECTER L'ENCEINTE

- Pour vous déconnecter avec l'appareil couplé, pour de meilleurs résultats, désactivez directement l'enceinte.
- Ou, vous pouvez choisir «Déconnecter» de la liste des appareils jumelés Bluetooth® sur votre appareil mobile.
- Dans ce cas, l'enceinte repassera en mode «Recherche / Paireage» en quelques secondes, une série de tonalités retentira et le voyant «l'indicateur de mode (bleu) (6)» se mettra en clignotement rapide.
- Vous pouvez maintenant appairer un nouvel appareil mobile ou éteindre l'enceinte comme vous le souhaitez.

### RECONNEXION AUTOMATIQUE AVEC L'APPAREIL COUPLÉ ET NOUVEAU COUPLAGE

- Chaque fois que vous allumez l'enceinte, elle recherchera tout d'abord l'appareil mobile qui a été couplé précédemment et qui est toujours enregistré. L'enceinte reconnectera cet appareil mobile en priorité s'il est en mode appareil de recherche Bluetooth®.
- Si l'n'est pas trouvé dans quelques secondes, l'enceinte passe alors en mode couplage.
- Vous pouvez maintenant coupler votre nouvel appareil mobile.

### PASSER À UN NOUVEAU COUPLAGE À PARTIR DU MODE CONNECTÉ

- En mode Bluetooth®, vous pouvez basculer l'enceinte en mode de recherche Bluetooth® pour l'appairer avec le nouvel appareil à tout moment.
- Appuyez sur le bouton «(3)» et maintenez-le enfoncé jusqu'à ce qu'une série de tonalités retentisse et que «l'indicateur de mode (bleu) (6)» soit en clignotement rapide.
- Vous pouvez maintenant coupler votre nouvel appareil mobile.

### LECTURE DE MUSIQUE

- En mode lecture, appuyez sur le bouton «(3)» pour mettre la musique en pause. Pour reprendre la musique, appuyez à nouveau dessus.
- Appuyez une fois sur le bouton «(4)» pour augmenter le volume.
- Appuyez une fois sur le bouton «(2)» pour diminuer le volume.
- Lorsque le volume maximum ou minimum est atteint, un bip retentit.
- Appuyez sur le bouton «(4)» et maintenez-le enfoncé pendant 2 secondes pour passer à la musique suivante.
- Appuyez sur le bouton «(2)» et maintenez-le enfoncé pendant 2 secondes pour revenir à la musique précédente.

### FONCTION MAINS LIBRES

- Lorsqu'il y a un appel entrant pendant le mode lecture de musique, la sonnerie retentit et la musique en cours de lecture s'arrête automatiquement.
- Appuyez sur le bouton «(3)» pour prendre l'appel si vous le souhaitez.
- Vous êtes maintenant en fonction mains libres.
- Appuyez à nouveau sur le bouton «(3)» pour raccrocher lorsque vous avez terminé. La musique en pause se remettra en marche automatiquement.
- Appuyez et maintenez enfoncé le bouton «(3)» pendant 3 secondes pour ignorer l'appel entrant. *Astuce : parlez directement dans le trou «MIC (5)» avec une distance de 30 - 60 cm pour un fonctionnement optimal de la fonction mains libres.*

### COMPOSITION DU DERNIER NUMÉRO APPELÉ

- Vous pouvez recomposer le dernier numéro appelé même si l'enceinte est en mode lecture de musique.
- Appuyez deux fois sur le bouton «(3)», la lecture s'arrêtera et passera en fonction mains libres pour la recomposition.
- Appuyez à nouveau sur le bouton «(3)» pour raccrocher.
- Assurez-vous que votre téléphone portable a utilisé le dernier appel composé, sinon, la fonction de rappel pour le dernier appel ne peut pas être activée.

### FONCTION AUX IN

- Mettez sous tension l'enceinte, connectez la «prise AUX IN (7)» à la sortie «écouteurs / AUX / LINE» d'un appareil externe via le câble audio (fourni).
- L'enceinte passera automatiquement en mode «AUX In» à partir du mode Bluetooth® et le «voyant de mode (bleu) (6)» clignotera.
- Lancez la lecture de musique à partir de votre appareil externe.
- Vous pouvez également utiliser les boutons de contrôle de l'enceinte.
- Débranchez le câble audio une fois terminé.

### BATTERIE FAIBLE ET MISE HORS TENSION

- En cas de batterie faible, l'enceinte émettra des tonalités toutes les minutes. Lorsque vous avez entendu ce rappel, veuillez connecter l'appareil avec une alimentation USB pour le recharger si vous souhaitez toujours utiliser l'appareil.
- Sinon, il s'éteindra automatiquement. Dans ce cas, l'appareil ne peut pas être allumé jusqu'à ce que vous rechargiez la batterie au moins 10 à 15 minutes.
- Appuyez et maintenez le bouton «(1)» pour allumer l'appareil après l'avoir chargé suffisamment.

### CONNECTER DEUX ENCEINTES (TWS)

#### Activer la fonction d'appairage stéréo (TWS) :

- Positionnez deux enceintes KeyQuest Mini à moins d'1m l'une de l'autre, puis allumez-les chacune.
- Choisissez une des deux enceintes, double-cliquez sur le bouton «(1)» pour entrer en mode de connexion d'appariement stéréo (mode TWS), une tonalité retentira et la LED de l'«Indicateur de mode (6)» des deux enceintes clignotera rapidement.
- Si l'appairage stéréo réussit, une tonalité d'invite retentira de tous les appareils en quelques secondes.
- Le voyant de l'«Indicateur de mode (6)» du périphérique hôte doit clignoter rapidement en bleu et attendre l'appariement Bluetooth® avec le périphérique mobile.
- Le voyant de l'«Indicateur de mode (6)» de l'autre enceinte passera en clignotement lent en bleu toutes les 4 secondes.
- Ensuite, activez la fonction Bluetooth® dans votre appareil mobile, ouvrez et entrez en mode de recherche Bluetooth®, l'appareil mobile devrait afficher l'une des «KEYQUEST MINI» au lieu de deux dans la liste, choisissez-la pour démarrer l'appairage Bluetooth®.
- Une fois le couplage Bluetooth® mobile réussi, vous devriez entendre des tonalités d'invite provenant des deux enceintes et le voyant de l'«Indicateur de mode (6)» du périphérique hôte devrait clignoter lentement en bleu toutes les 4 secondes.
- Lancez la lecture de musique à partir de votre appareil externe, les deux enceintes joueront la même musique simultanément.

#### Désactivez la fonction d'appariement stéréo sur les deux enceintes :

- En mode de mise sous tension des enceintes et en mode de couplage stéréo, appuyez longuement sur le bouton «(3)» du ou des enceintes, un signal sonore sera entendu de toutes les enceintes et le couplage sera arrêté.
- Vous pouvez maintenant procéder à un nouveau couplage si vous le souhaitez.

### RÉINITIALISER L'ENCEINTE

- Dans certaines circonstances, le fonctionnement de l'enceinte peut se bloquer et doit être réinitialisé.
- Appuyez sur le bouton «(2)» et «(4)» en même temps, l'enceinte est réinitialisée et s'éteint, puis appuyez et maintenez le bouton «(1)» pour allumer et redémarrer l'enceinte.

### DÉPANNAGE

Pas de batterie	Vérifiez que la batterie est suffisamment chargée
Pas de son	<ul style="list-style-type: none"> <li>Vérifiez le niveau de volume sur votre enceinte et votre appareil mobile</li> <li>Assurez-vous que votre enceinte est allumée</li> <li>Vérifiez si le périphérique Bluetooth® est couplé</li> <li>Vérifiez si le périphérique Bluetooth® est connecté</li> <li>Vérifiez si vous avez sélectionné la bonne source audio</li> <li>Si vous utilisez le port AUX IN, assurez-vous que le câble jack 3,5 mm est correctement inséré dans l'enceinte et votre appareil</li> </ul>
Pas de réponse de l'enceinte	Redémarrez l'enceinte par la fonction de réinitialisation



Directive 2012 / 19 / EU

Élimination correcte de ce produit  
Les déchets électroniques ne doivent pas être jetés avec les déchets ménagers. Merci de les recycler auprès de notre organisme agréé et de vérifier les conseils de recyclages auprès des autorités locales.



Garantie

Les produits sont garantis contre toute défaillance résultant d'un vice de fabrication. Cette garantie ne couvre pas les vices d'une mauvaise utilisation ou d'une usure normale, conservez soigneusement votre facture agrafée à ce guide.

#### Recyclage de la batterie

Cette enceinte contient une batterie susceptible d'exploser ou de libérer des produits chimiques dangereux. Pour réduire le risque d'incendie, ne jamais démonter, écraser ou percer la batterie, ne pas la jeter dans le feu ou dans l'eau. Ne pas jeter l'enceinte avec les ordures ménagères, débarrassez-vous de l'enceinte dans un conteneur approprié au recyclage.

## ALUMINIUM WIRELESS SPEAKER «MINI»

Ref: K0029602 / K0029633 / K0029664 / K0029695 / K0029725

### CHARACTERISTICS

- Autonomy: 9-10 h (at 75% of volume control)
- Charging time: 3-4 h
- Bandwidth: 80 Hz - 16 kHz
- Battery: 600 mAh
- Power: 3W
- Transmission distance: 10m
- Bluetooth: 5.0
- Supported profile: A2DP, AVRCP, HSP

### PACKAGING CONTENT

- An aluminium wireless speaker «Mini»
- A micro USB / USB charging cable
- A 3.5 mm jack cord
- A user manual



Dimensions : 6,5 cm (L) x 6,5 cm (W) x 6,65 cm (H)

Non contractual photo

### WARNING & SAFETY INSTRUCTIONS

#### Safety instructions

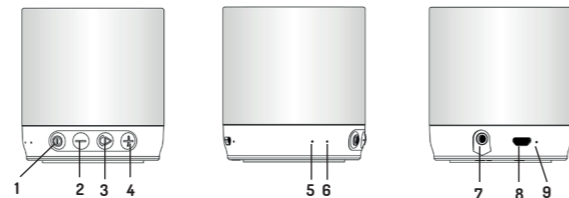
This manual allows you to familiarize yourself with the operation of the product. Keep it so you can consult if necessary.

- To prevent the risk of fire or electric shock, do not expose the speaker to direct sunlight or a humid place.
- Never immerse the speaker in water or any other liquid.
- Handle the speaker with care. A blow, shock, or fall, even from a small height, can damage it.
- This product is not a toy. Keep it out of the reach of children. Supervise children to make sure they are not playing with the device.
- Do not attempt to disassemble or reassemble your speaker.
- Your device transmits and receives radio frequencies around 2.4 GHz. These emissions can disrupt the operation of many electronic devices. To avoid an accident, turn off your speaker when you are in the following places:
  - places where flammable gas is present, in a hospital, train, plane or petrol station,
  - near automatic doors or fire alarms.

If you have a pacemaker or other prosthesis, ask your doctor for advice.

- The receiver operates within a radius of about 10 meters. The communication range may vary depending on obstacles (person, metal, wall, etc.) or the electromagnetic environment.
- Do not use cleaning products containing alcohol, ammonia, benzene or abrasive substances.
- If cleaning is necessary, use a soft cloth, moistening it with a reduced amount of water or water with mild soap if necessary.
- Do not place the speaker on the edge of a table or shelf to avoid falling. When using the maximum volume, it is recommended to place the speaker on a stable surface due to vibration of the speaker.
- Make sure the speaker is turned off when not in use and do not leave the battery fully discharged for a long time.

### USE OF THE PRODUCT



N°	Control	N°	Control
1	ON / OFF button	6	Mode indicator (Bluetooth / Aux in)
2	Button -	7	Aux in Jack 3.5mm
3	Tel button	8	Micro USB port
4	Button +	9	LED charging indicator
5	MIC hole (for hands-free calls)		

### BATTERY AND CHARGING OF THE SPEAKER

This speaker has an internal user-replaceable battery. For best results, the first time you use this speaker, leave it charged for about 3 to 4 hours or until the red «Charge LED (9)» light goes out to let you know that the battery is fully charged.

To maintain battery life and performance, if the speaker is not used for a period of time, the battery may need to be recharged. Charge the battery at least once a month.  
To charge your speaker:  
- Connect the "Micro USB socket (8)" of the speaker to the USB port of the computer using the included Micro USB / USB cable  
- The «Charge LED (9)» indicator will light up in red, the battery is charging  
- The «Charge LED (9)» indicator goes off when the battery is fully charged  
- Disconnect the USB cable when finished

### POWER ON AND PAIRING

- Press and hold the «(1)» button to turn on the speaker, a series of tones will sound and "the mode indicator (blue) (6)" will flash blue quickly and you will hear a tone "Ding Dong" in a few seconds, the speaker is in Bluetooth® pairing mode.
- Next, activate the Bluetooth® function on your mobile device (mobile phone, computer, etc.), the device will automatically go into Bluetooth® search mode, otherwise, press the associated selection to manually enter search mode. ( refer to your device manual if necessary)
- Your mobile device should display "KEYQUEST MINI" in the list, then select it for pairing. Wait a few seconds and you will see a connected message as shown on your mobile device. (For some Bluetooth® devices, you may need to enter «0000» as the pairing password)
- If pairing is successful, a «Ding Dong» tone will sound and the «Mode indicator (blue) (6)» indicator will flash every 5 seconds.
- Now you can start listening to music from the mobile device through the music player program.
- To turn off the speaker, press and hold the «(1)» button.

*Note: To save battery power, the speaker enters standby mode when no device is paired in 8 minutes. To restart the device, press and hold the «(1)» button to turn it on.*

### DISCONNECT FROM PAIRED DEVICE

- To disconnect with the paired device, for best results, deactivate the speaker directly.
- Or, you can choose «Disconnect» from the list of paired Bluetooth devices on your mobile device.
- In this case; the Bluetooth® speaker will return to «Search / Pairing» mode in a few seconds, a series of tones will sound and the «Mode indicator (blue) (6)» indicator will flash rapidly.
- You can now pair a new mobile device or turn off the Bluetooth® speaker as desired.

### AUTO-RECONNECT WITH PAIRED DEVICE AND NEW PAIRING

- Each time you turn on the speaker, it will first find the mobile device that was previously paired and is still registered. The speaker will reconnect this mobile device first if it is in Bluetooth® search device mode.
- If it is not found in a few seconds, the speaker then goes into pairing mode.
- You can now pair your new mobile device.

### SWITCH TO NEW PAIRING FROM CONNECTED MODE

- In Bluetooth® mode, you can switch the speaker to Bluetooth® search mode to pair it with the new device at any time.
- Press and hold the «(3)» button until a series of tones sound and the «Mode indicator (blue) (6)» is flashing rapidly.
- You can now pair your new mobile device.

### MUSIC PLAY

- In playing mode, press the «(3)» button to pause the music. To resume music, press it again.
- Press the «(4)» button once to increase the volume.
- Press the «(2)» button once to decrease the volume.
- When the maximum or minimum volume is reached, a beep sounds.
- Press and hold the «(4)» button for 2 seconds to go to next music.
- Press and hold the «(2)» button for 2 seconds to go to previous music.

### HANDS-FREE FUNCTION

- When there is an incoming call during music playing mode, the ringer sounds and the music playing automatically stops.
- Press the «(3)» button to answer the call if you wish.
- You are now on hands-free.
- Press the «(3)» button again to hang up when you are finished. Paused music will resume automatically.
- Press and hold the «(3)» button for 3 seconds to ignore the incoming call.

*Tip: speak directly into the «MIC (5)» hole from a distance of 30 - 60 cm for optimal functioning of the hands-free function.*

### REDIAL FOR LAST CALL FUNCTION

- You can redial the last number called even if the speaker is in music playback mode.
- Press the «(3)» button twice, the playback will stop and go handsfree for redialing.
- Press button «(3)» again to hang up.
- Make sure that your mobile phone used the last dialed call, otherwise, the call back function for the last call cannot be activated.

### AUX IN FUNCTION

- Turn on the speaker, connect the «AUX IN jack (7)» to the «headphones / AUX / LINE» output of an external device via the audio cable (supplied).
- The speaker will automatically switch to «AUX In» mode from Bluetooth® mode and the «mode indicator (blue) (6)» will flash.
- Start music play from your external device.
- You can also use the speaker control buttons.
- Disconnect the audio cable when finished.

### LOW POWER REMINDER AND POWER OFF

- If the battery is low, the speaker will emit tones every minute. When you hear this reminder, please connect the device with USB power to charge it if you still want to use the device.
- Otherwise, it will turn off automatically. In this case, the device cannot be turned on until you charge the battery for at least 10 to 15 minutes.
- Press and hold the «(1)» button to turn on the device after charging it sufficiently.

### CONNECTING TWO SPEAKERS (TWS)

#### Activate the stereo pairing (TWS) function:

- Bring two KeyQuest Mini Speakers within 1m of each other, and then turn on each unit in short time.
- Choose any one device from two, which means you need to leave one as host device, double click «(1)» button to enter stereo pairing connection mode(TWS mode), a prompt tones will sound and the «Mode LED Indicator(6)» of two speakers will fast flash.
- Two speakers are under stereo pairing connection, a prompt tones will sound from all devices in seconds, if stereo pairing success.
- The Host device's «Mode LED Indicator (6)» should fast blink in Blue and for waiting Bluetooth® pairing with mobile device.
- The Slave device's «Mode LED Indicator (6)» will switch to slow flash in blue each 4 seconds, and this device could not found by the mobile device since it already paired as slave device of Bluetooth® speaker.
- Then now, activate the Bluetooth® function in your mobile device, open and entry to Bluetooth® searching mode, the mobile device should show one of «KEYQUEST MINI» instead of two in list, choose it for start the Bluetooth® pairing.
- Once mobile Bluetooth® pairing success, you should hear a prompt tones from both Bluetooth® Speaker devices and the Host device's «Mode LED Indicator (6)» should switch to slow blink in blue each 4 seconds.
- And now, you can start to music play from the mobile device by its music player program, the two speakers will play the same music simultaneously.

#### Disable the stereo pairing function on both Bluetooth® speakers:

- In speakers power on and stereo pairing mode, long press the Host or Slave device(s)'s «(3)» button, a prompt tones will heard from all Speaker devices and the stereo pair data are erased at the same time;
- And now, all devices are waiting for new pairing if you wish.

### RESET THE DEVICE

- In certain circumstances, the operation of the device may hang and must be reset.
- Press the «(2)» and «(4)» button at the same time, the device is reset and turns off, then press and hold the «(1)» button to turn on and restart the device.

### TROUBLESHOOTING

No power	Check that the battery is sufficiently charged
No sound	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Check the volume level on your speaker and mobile device</li> <li>• Make sure your speaker is on</li> <li>• Check if the Bluetooth® device is paired</li> <li>• Check if the Bluetooth® device is connected</li> <li>• Check if you have selected the right audio source</li> <li>• If you are using the AUX IN port, make sure the 3.5mm jack cable is properly inserted into the speaker and your device</li> </ul>
No response from speaker	Restart the speaker with the reset function



Directive 2012 / 19 / EU

Correct disposal of this product

Electronic waste should not be thrown away with household waste. Please recycle them to your authorized agency and check the recycling advice with the relevant local authorities.



Warranty

Products are guaranteed against any failure from manufacturing defects.

This warranty does not cover normal wear or tear, or damage caused by improper use, keep your invoice stapled to the user manual.

#### Battery recycling

This speaker contains a battery that may explode or release dangerous chemicals. To reduce the risk of fire, never disassemble, crush or puncture the battery, or throw it into fire or water. Do not dispose of the speaker with household waste, dispose of the speaker in a container suitable for recycling.